

**MINISTERSTVO OBRANY SR**  
**Úrad pre investície a akvizície**

Č. p.: ÚIA-420-4/2005-OddVM

Bratislava . apríla 2005

Výtlačok číslo:

Počet listov: 4

Prílohy: 3/11

**OBCHODNÁ VEREJNÁ SÚŤAŽ**  
**NA PODANIE NÁVRHU NA DODÁVKU**  
**„DETEKTOROV“**

Vyhlasovateľ vyhlasuje podľa § 281 a nasl. Obchodného zákonníka obchodnú verejnú súťaž za týchto podmienok:

***I. Spôsob vyhlásenia súťaže***

***1.1 Spôsob vyhlásenia súťaže:***

Vyhlasovateľ uverejní súťaž na internete na stránke [www.mod.gov.sk](http://www.mod.gov.sk).

***II. Identifikácia vyhlasovateľa***

Názov: Ministerstvo obrany SR  
Úrad pre investície a akvizície  
Sídlo: Kutuzovova 8, 832 47 Bratislava  
IČO: 30845572

Kontaktná osoba: Ing. Augustín ŽILKA  
Telefón: 02/44250320 kl. 321344, 0960/321344  
Fax: 02/44452134, 0960321339  
email: [zilkaa@mod.gov.sk](mailto:zilkaa@mod.gov.sk)

***III. Podmienky súťaže***

***3.1. Vymedzenie predmetu požadovaného záväzku, kritérií a jeho parametrov***

Predmet požadovaného záväzku je vojenský materiál v zmysle Výnosu MH SR č. 1/2003 časti L, písm. c).

Predmetom požadovaného záväzku je dodávka tovaru v členení:

časť **a) Detektor alfa žiarenia RÁDIOMETER**

časť **b) Detektor TCHL prenosný – Point**

časť **c) Detektor radiácie špeciálny**

Presné vymedzenie predmetu požadovaného záväzku (pomenovanie, označenie a požadované množstvá) je uvedené v prílohe 1

**3.2 .Miesto plnenia predmetu požadovaného záväzku** je Vojenský útvar 1039 Čereňany.

**3.3 .Trvanie zmluvy alebo lehota na skončenie dodávky** do 31. 12. 2009.

**3.4. Technická a kvalitatívna charakteristika predmetu požadovaného záväzku:**

3.4.1 Technická a kvalitatívna charakteristika predmetu požadovaného záväzku je uvedená v prílohe 1.

3.4.2 Na predmet požadovaného záväzku vyhlasovateľ požaduje záruky a garancie:

- záruka minimálne 24 mesiacov,
- vykonávanie záručných a pozáručných opráv do 30 dní odo dňa uplatnenia reklamácie,
- zabezpečenie dodávky náhradných dielov po dobu životnosti výrobku.

3.4.3. Súťažiteľ v ponuke predloží dokumenty:

- certifikát zhody, ktorý bude potvrdený nezávislým akreditovaným orgánom (zhoda vlastností ponúkaného výrobku s deklarovanými parametrami).

3.4.4. Súťažiteľ je povinný na výzvu vyhlasovateľa poskytnúť mu bezodplatne súčinnosť v potrebnom obsahu a rozsahu, pri vykonávaní potrebných skúšok predmetu požadovaného záväzku na vydanie rozhodnutia ministra obrany SR o používaní predmetu požadovaného záväzku v Ozbrojených silách SR.

3.4.5. Predmet požadovaného záväzku bude kodifikovaný a bude podliehať štátnemu overovaniu kvality v súlade so zákonom č.11/2004 Z.z. o obrannej štandardizácii, kodifikácii a štátnom overovaní kvality výrobkov a služieb na účely obrany, podľa zásad kodifikačného systému SR a STN ACodP-1 - Príručka NATO. Bližšie podmienky sú stanovené v návrhu zmluvy o budúcich dodávkach .

### **3.5. Spôsob určenia ceny predmetu požadovaného záväzku**

3.5.1. Ceny uvedené v návrhu súťažiteľa budú uvedené v Slovenských korunách a nesmú byť viazané na inú menu. Navrhovaná zmluvná cena musí byť stanovená podľa zákona 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov.

3.5.2 Navrhovaná cena musí byť maximálna, vrátane všetkých nákladov súťažiteľa súvisiacich so splnením predmetu požadovaného záväzku a jeho dodaním do miesta plnenia vrátane dane z pridanej hodnoty (ďalej len „DPH“).

3.5.3. Ak je súťažiteľ platcom DPH, navrhovanú zmluvnú cenu uvedie v zložení:

- navrhovaná zmluvná cena bez DPH,
- navrhovaná zmluvná cena vrátane DPH.

3.5.4 Ak súťažiteľ nie je platcom DPH, uvedie navrhovanú zmluvnú cenu celkom (s DPH). Na skutočnosť, že nie je platcom DPH upozorní vyhlasovateľa.

3.5.5. Pri určení ponukovej ceny uvedie súťažiteľ údaje o cene v členení za každý jeden predmet požadovaného záväzku podľa vzoru uvedeného v prílohe 3.

### **3.6. Podmienky účasti súťažiteľov**

3.6.1 Súťažiteľ preukáže odbornú spôsobilosť predložením nasledujúcich dokladov:

3.6.1.1. ak má sídlo v SR:

- a) oprávnenie podnikateľ, v ktorom musí byť zapísaný predmet podnikania oprávňujúci súťažiteľa na dodanie predmetu požadovaného záväzku, prípadne súvisiacich služieb,
  - výpis z obchodného registra (predkladá právnická osoba – podnikateľ, fyzická osoba – podnikateľ zapísaný v obchodnom registri) alebo,

- živnostenské oprávnenie alebo výpis zo živnostenského registra (predkladá fyzická osoba – podnikateľ, príspevková organizácia – podnikateľ),
  - b) platné povolenie obchodovať s vojenským materiálom - rozhodnutie o povolení obchodovať s vojenským materiálom, vydané MH SR v zmysle zákona č. 179/1998 Z.z. v znení neskorších predpisov,
  - c) čestné prehlásenie, že súťažiteľ nemá pozastavenú podnikateľskú činnosť alebo nie je v obdobnej situácii podľa zákonov a predpisov platných v SR,
- 3.6.1.2 ak má sídlo mimo SR:
- a) rovnocenný doklad o oprávnení podnikat' vydaný príslušným súdom, alebo správnym orgánom podľa predpisov v krajine svojho sídla,
  - b) platné povolenie obchodovať s vojenským materiálom - rovnocenný doklad vydaný príslušným orgánom oprávneným na jeho vydanie v krajine svojho sídla,
  - c) čestné prehlásenie, že súťažiteľ nemá pozastavenú podnikateľskú činnosť alebo nie je v obdobnej situácii podľa zákonov a predpisov v krajine svojho sídla,
- 3.6.2 Súťažiteľ predloží spolu s návrhom na splnenie požadovaného záväzku osobitne podľa bodu 3.1. časť a) osobitne podľa bodu 3.1. časť b) a osobitne podľa bodu 3.1. časť c) aj návrh zmluvy o budúcich dodávkach (ZoBD). S víťazným súťažiteľom bude konečné znenie zmluvy o budúcich dodávkach prerokované po ukončení súťaže.

### **3.7. Splnenie podmienok súťaže**

3.7.1. Od podmienok stanovených vyhlasovateľom sa návrh predložený súťažiteľom nemôže odchyliť.

3.7.2. Splnenie podmienok účasti súťažiteľov v súťaži sa bude posudzovať z dokladov, predložených podľa podmienok tejto súťaže stanovených v čl. III. Všetky doklady na splnenie každej časti požadovaného záväzku musia byť súčasťou návrhu. Doklady nesmú byť staršie ako 3 mesiace ku dňu vyhlásenia súťaže (okrem bodov 3.6.1.1.b a 3.6.1.2.b), musia byť v predloženej ako originály alebo úradne overené kópie týchto dokladov.

3.7.3 Návrhy súťažiteľov, ktoré neboli vylúčené z procesu súťaže, budú vyhodnocované v súlade s podmienkami na hodnotenie návrhov.

3.7.4 Vyhlasovateľ si vyhradzuje právo:

- súťaž zrušiť
- odmietnuť všetky predložené návrhy a zmluvu neuzavrieť
- vykonať na predmete požadovaného záväzku vojskové skúšky. Súťažiteľ na vyžiadanie vyhlasovateľa predloží 1 ks vzorky k predmetu požadovaného záväzku na vykonanie uvedenej skúšky. V prípade nevyhovujúceho výsledku niektorého z parametrov skúšaného vzorku nebude s uvedeným súťažiteľom uzavretá zmluva.
- pred realizáciou kúpnej zmluvy „Vydať rozhodnutie o používaní v Ozbrojených silách SR“ na predmet požadovaného záväzku víťazného súťažiteľa.

3.7.5 Predložený návrh nemôže byť odvolaný po jeho predložení a návrh po predložení nemožno meniť a ani dopĺňať.

### **3.8 Náklady súťaže, dokumentácia**

3.8.1 Všetky výdavky spojené s prípravou a predložením návrhu znáša súťažiteľ bez akéhokoľvek finančného nároku voči vyhlasovateľovi.

3.8.2 Návrhy doručené na adresu vyhlasovateľa sa súťažiteľom nevracajú. Zostávajú ako súčasť dokumentácie vyhlasovateľa.

## **IV. Doručenie návrhov**

4.1 Súťažiteľ predloží svoj návrh vrátane návrhu ZoBD ( príloha 2) na predmet požadovaného záväzku podľa článku III podmienok súťaže:

samostatne na časť **3.1. a) Detektor alfa žiarenia RÁDIOMETER**  
samostatne na časť **3.1. b) Detektor TCHL prenosný - point**  
samostatne na časť **3.1. c) Detektor radiácie špeciálny**

4.2 Súťažiteľ je povinný návrh doručiť na adresu vyhlasovateľa:

- a.) poštou: Ministerstvo obrany SR, Úrad pre investície a akvizície, Kutuzovova 8, 832 47 Bratislava,
- b.) osobne: Úrad pre investície a akvizície MO SR, Za kasárňou č. 3, Bratislava, 1.poschodie, miestnosť č. 123.

4.3. Súťažiteľ môže predložiť návrh na každú časť požadovaného záväzku osobitne, alebo na všetky časti požadovaného záväzku.

Súťažiteľ vloží návrh na splnenie požadovaného záväzku podľa článku III. a návrh ZoBD do samostatného obalu osobitne na časť 3.1.a), osobitne na časť 3.1.b) a osobitne na časť 3.1.c). Obal musí byť uzavretý a musí obsahovať údaje:

- adresu vyhlasovateľa,
- adresu súťažiteľa, (názov alebo obchodné meno a adresa sídla (miesta) podnikania),
- označenie heslom pre daný návrh:

**„Súťaž – detektory – NEOTVÁRATĽ“**

4.4. Návrh musí byť vyhotovený v písomnej forme podpísaný súťažiteľom, alebo osobou oprávnenou konať za súťažiteľa.

4.5. Súťažiteľ je svojim návrhom viazaný odo dňa jeho podania do dňa uzatvorenia ZoBD.

4.6. Celý návrh vrátane dokladov musí byť vyhotovený v slovenskom jazyku. Návrh a doklady preukazujúce splnenie podmienok súťažiteľov, ktorí majú sídlo mimo územia SR sa môžu predložiť aj v pôvodnom jazyku, v takom prípade musia byť úradne preložené do slovenského jazyka. To neplatí, ak ide o návrh a doklady v českom jazyku.

4.7. So súťažiteľom, ktorého návrh na splnenie požadovaného záväzku bude najvhodnejší, bude podľa § 269 ods.2 a nasl. Obchodného zákonníka uzavretá Zmluva o budúcich dodávkach.

4.8. V prípade, že súťažiteľ nepredloží návrh podľa článku III., bude vylúčený z hodnotenia návrhov.

## ***V. Lehota na podávanie návrhov***

5.1. Lehota na predkladanie návrhov uplynie dňom **31. mája 2005 do 15:00 hod.** Návrhy možno predkladať v pracovné dni od 08:00 do 15:00.

Návrh predložený po uplynutí lehoty na jeho predloženie nebude prijatý a bude vrátený súťažiteľovi neotvorený.

## ***VI. Vyhodnocovanie návrhov***

6.1. Každý predložený návrh bude po splnení podmienok súťaže hodnotený samostatne. U návrhov predložených súťažiteľmi budú komisiou vyhlasovateľa vyhodnotené splnenie:

- a.) zadaných technických parametrov (v súlade s prílohou 1) - splnil, nesplnil,

- b) výška ponúkanej ceny - za najvýhodnejšiu bude považovaný návrh s najnižšou cenou ak súťažiteľ súčasne splnil požadované technické parametre.

***VII. Lehota na oznámenie výsledkov vyhodnotenia návrhov***

7.1. Súťažiteľom bude výsledok vyhodnotenia návrhov oznámený najneskôr do **17. júna 2005**.

Ing. Stanislav MALÍK  
riaditeľ

**Technická a kvalitatívna charakteristika predmetu požadovaného záväzku**

**a) Detektor alfa žiarenia RÁDIOMETER**

Súprava rádiometra je určená na meranie žiarenia alfa, beta, gama, meranie plošnej aktivity žiarenia alfa, beta a meranie dávkového príkonu neutrónov.

- 1) Technické parametre:
  - rozsah merania 9 nSv/h – 1,1 Sv/h
  - PTB odsúhlasené rozpätie 0.1 uSv/h - 1 Sv/h
  - energetický rozsah 36 keV - 1.3 MeV
  - detektor: proporcionálny
  - teplotné rozpätie -30 +55 deg C
  - meranie dávky a dávkového príkonu s nastavením alarmu
  - podiel integrátor, priemer veľkosť dávky
  - digitálny a analógový výstup na display
  - sériové infračervené pripojenie
  - samočinné rozpoznávanie pripojených externých sond
  - povrchová ochrana IP 67(vodotesný do 0.5 m hĺbky)
  - hmotnosť 410g (bez batérií)

Doplňky/prídavné zariadenia:

- 2) plastový obal,
- 3) prenosné puzdro - čierny nylon,
- 4) PC adaptér s káblom - pre IR pripojenie,
- 5) PC program Windows, program pre konfiguráciu parametrov a prenos dát,
- 6) špirálovitý kábel pre sondu 0.5-1.20 m,
- 7) alfa/beta scintilačná sonda:
  - scintilačný detektor potiahnutý ZnS,
  - pracovná teplota -30 - +50 deg C.
- 8) sonda na meranie neutrónov:
  - detektor BF3 s vysokým potlačením gama pozadia,
  - moderátor polyetylén a karbid bóru,
  - extrémne vysoká citlivosť,
  - merací rozsah 0.01 nSv až 0.4 Sv/hod pre neutrónový dávkový ekvivalent,
  - energetický rozsah 0.025 eV až 20 MeV podľa ICRP 60,
  - teplotný rozsah -30 až +60 C
- 9) testovací zdroj 333 kBq - pre okamžité overenie správnej funkčnosti
- 10) držiak pre testovací zdroj pre reprodukovateľnú geometriu merania,
- 11) transportný kufrik.

#### Hmotnosť

- max. 3 kg pripravený na použitie v poľných podmienkach

#### Napájanie

- z vlastných akumulátorov alebo suchých článkov 3x AA 1,5V; doba nepretržitej prevádzky podľa kapacity článkov min. 12 hodín ( $800\text{mA}\cdot\text{h}^{-1}$  alebo min. 36 hodín).  
Dobíjanie akumulátorov pomocou adaptéra

### b) Detektor TCHL prenosný – Point

Prenosný detektor TCHL je určený na rýchlu detekciu prítomnosti toxických chemických látok (TCHL) typu G a H. Prístroj musí mať rýchlu odozvu na detekovanú prítomnosť TCHL rádovo sekundy, s možnosťou odčítavania koncentrácie TCHL. Prevádzka prístroja nie je náročná na logistiku náhradných dielcov, resp. spotrebného materiálu a materiálu s obmedzenou dobou životnosti. Prevádzka prístroja je zabezpečená el. energiou z monočlánku i z vozidlovej siete 12V(24V), prípadne cez adaptér z rozvodnej siete 220V/50Hz. Prístroj je prenosný, ľahko ovládateľný. Výsledky detekcie musia byť odčítateľné i v noci. Namerané údaje z prístroja sa dajú prenášať on-line v RCHB komunikačnom informačnom systéme v dátovej forme. Pri zistení nastavenej koncentrácie daného druhu TCHL akusticky aj opticky toto signalizuje. Prístroj musí byť vodotesný, odolný proti vibráciám, otrasom a odolávajúci pádovej skúške podľa EN. Prístroj a príslušenstvo musí odolávať pôsobeniu dekontaminačných zmesí.

Prístroj musí byť prenosný 1 osobou, max. hmotnosť vrátane AKB do 15 kg, citlivosť detekcie na organofosfáty  $2\cdot 10^{-7}$  mg/l, na látky H-  $2\cdot 10^{-4}$  mg/l, AKB musia byť dobíjateľné, prístroj musí byť usposobený pre prevádzku v poľných podmienkach (nárazu vzdorný, vodotesný).

### c) Detektor radiácie špeciálny

Detektor radiácie špeciálny je určený na detekciu zdrojov ionizujúceho žiarenia, expozičného príkonu a plošnej aktivity na povrchu osôb, techniky, terénu, potravín, vo vode. Prístroj musí byť schopný detekcie zdrojov priamo aj nepriamo ionizujúceho žiarenia. Obsluhu musí zabezpečovať jedna osoba, prístroj musí byť schopný pracovať aj automaticky formou kontinuálneho sledovania expozičného príkonu. Výstup musí byť na digitálnej stupnici čitateľný vo dne aj v noci, musí mať možnosť dátového výstupu on – line pre prípad zapojenia do systému radiačného, biologického a chemického komunikačného a informačného systému. forme. Pri zistení nastaveného expozičného príkonu akusticky aj opticky toto signalizuje. Prístroj musí byť vodotesný, odolný proti vibráciám, otrasom a odolávajúci pádovej skúške podľa EN. Prístroj a príslušenstvo musí odolávať pôsobeniu dekontaminačných zmesí.

Prístroj musí byť prenosný pre 1 osobu, max.hmotnosť vrátane AKB do 7 kg, citlivosť rozsah prístroja pre dávku od 1 mikroGrey až 10 miliGrey, 10miliGrey až 10 Grey, plošná aktivita  $1\text{ Bq}\cdot\text{cm}^{-2}$  -  $30\,000\text{ Bq}\cdot\text{cm}^{-2}$ , energetické žiarenie kalibrovateľné na Céziu 137, AKB musia byť dobíjateľné, prístroj musí byť usposobený pre prevádzku v poľných podmienkach (nárazu vzdorný, vodotesný). Rozsah pracovných teplôt – 10 až + 50°C, rozsah skladovacích teplôt – 40 až + 65°C.

**Ministerstvo obrany SR**

**Vzor**

**Príloha 2 k VOS**

**Úrad pre investície a akvizície**

Č. p.: ÚIA -

Výtlačok číslo:

Počet listov: 5

Prílohy: 2/2

**ZMLUVA O BUDÚCICH DODÁVKACH č. 25/**

**uzatvorená v zmysle ustanovenia § 269 ods. 2) Obchodného zákonníka**

**Článok I.  
Zmluvné strany**

**1.1. Budúci predávajúci :**

Zastúpený :

Vybavuje:

tel.:

fax:

IČO :

IČ DPH :

Bankové spojenie :

číslo účtu :

**1.2. Budúci kupujúci :**

**Slovenská republika  
Ministerstvo obrany SR**

zastúpené

**Úradom pre investície a akvizície  
Kutuzovova 8  
832 47 Bratislava**

Zastúpený :

**Ing. Stanislavom MALÍKOM**

Vybavuje:

Ing. Augustín ŽILKA

tel.: 02/44250320, kl.321344

fax: 02/44452134

IČO :

30845572

Bankové spojenie :

Štátna pokladnica  
č. ú. 7000171215/8180



## **Článok II.**

### **Osobitné ustanovenie**

Slovenská republika, Ministerstvo obrany SR, zastúpené Úradom pre investície a akvizície je obstarávateľom a budúcim kupujúcim pre rozpočtové a príspevkové organizácie rezortu Ministerstva obrany SR.

## **Článok III.**

### **Predmet zmluvy**

**3.1.** Budúci predávajúci sa zaväzuje budúcemu kupujúcemu, že na jeho výzvu, uskutočnenú písomnou formou, uzavrie s ním do 30 dní od doručenia výzvy kúpnu zmluvu na dodávku predmetu zmluvy:

.....(*predmet zmluvy*)...,  
(*Poznámka: vypísať vždy názov jedného predmetu zmluvy*)

**3.2.** Termín dodania predmetu zmluvy predávajúcim v roku 2005 a v príslušnom ďalšom roku je 30. november. V prípade mimoriadnej potreby dodávky po tomto termíne bude plnenie dohodnuté individuálne. Prípadné rozloženie plnenia na určité časové obdobie bude dohodnuté v kúpnej zmluve.

**3.3.** Miesto plnenia a konkrétne množstvo predmetu zmluvy v jednotlivých rokoch bude uvedené v príslušných kúpnych zmluvách. Pridelený finančný limit kupujúceho nemôže byť prekročený.

**3.4.** Ku každému predmetu zmluvy je predávajúci povinný dodať riadne vyplnený záručný list.

**3.5.** Súčasťou predmetu budúcej kúpnej zmluvy je aj jednorázová dodávka návrhu kodifikačných údajov na predmet zmluvy podľa § 13 zákona č. 11/2004 Z.z. o obrannej štandardizácii, kodifikácii a štátnom overovaní kvality výrobkov a služieb na účely obrany, podľa zásad kodifikačného systému Slovenskej republiky a STN ACodP-1 Príručka NATO o kodifikácii.

## **Článok IV.**

### **Cena.**

**4.1.** Cena predmetu zmluvy pre rok 2005 vyplýva zo súťažného návrhu budúceho predávajúceho a je uvedená v prílohe č.1 tejto zmluvy. V ďalšom období je možné cenu zmeniť iba v odôvodnených prípadoch pri podstatnej zmene podmienok v dôsledku legislatívnych zmien, ktoré majú dopad na tvorbu ceny (napr. zmeny cla, DPH, dovozne prírážky), nárastu materiálových, energetických nákladov a v iných riadne odôvodnených prípadoch.. Každá zmena cien musí byť vykonaná formou písomného dodatku k zmluve o budúcich dodávkach v zmysle pravidiel stanovených v súťažnom návrhu budúceho predávajúceho a na základe súhlasu oboch strán.

## **Článok V.**

### **Podmienky budúcej kúpnej zmluvy**

**5.1.** *Doba platnosti kúpnej zmluvy* bude dohodnutá v príslušnej kúpnej zmluve.

**5.2.** *Kúpna cena a platobné podmienky:*

**a)** Kúpna cena za predmet zmluvy bude stanovená dohodou v zmysle zákona č.18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov a zákona č. 222/2004 Z.z. o DPH. V dohodnutej cene budú zahrnuté všetky náklady predávajúceho súvisiace s plnením predmetu zmluvy vrátane DPH, dopravných nákladov a iných nákladov. Kúpna cena predmet zmluvy za 1 kus pre rok 2005 vyplýva z návrhu budúceho predávajúceho.

**b)** Zmluvné strany sa dohodli, že platba môže byť vykonaná po častiach.

**c)** Po dodaní predmetu zmluvy a jeho prevzatí v mieste plnenia vystaví predávajúci daňový doklad a odošle ho na adresu kupujúceho vo dvoch výtlačkoch. K daňovému dokladu je predávajúci povinný priložiť potvrdený dodací list a preberací zápis.

**d)** Kupujúci uhradí oprávnene účtovanú sumu do 30 dní odo dňa doručenia daňového dokladu. Pre tento účel sa za deň úhrady považuje dátum odpísania zaplatenej sumy z účtu kupujúceho.

**e)** Ďalšie podmienky budú dohodnuté v kúpnej zmluve.

### **5.3. Miesto a spôsob plnenia, dodacia lehota a dodacie podmienky:**

- a) Miesto plnenia predmetu zmluvy bude VÚ 1039 Čereňany prípadne iné miesta dohodnuté v príslušnej kúpnej zmluve.
- b) Predávajúci je povinný dodať predmet zmluvy do miesta plnenia v termíne, stanovenom v príslušnej kúpnej zmluve. Plnenie predmetu zmluvy je možné aj po častiach. Pri plnení po častiach je možné vykonávať aj platby za dodaný predmet zmluvy na základe samostatných daňových dokladov.
- c) Dodacie podmienky predmetu zmluvy budú stanovené v kúpnej zmluve.
- d) Spôsob dodania a prevzatia predmetu zmluvy v mieste plnenia bude upravený v kúpnej zmluve.
- e) Miestom plnenia návrhu kodifikačných údajov je:  
Úrad pre investície a akvizície MO SR, Kutuzovova 8, 812 82 Bratislava
  - ea) Predávajúci je povinný dodať návrh kodifikačných údajov na miesto plnenia najneskôr do 90 dní od dátumu podpísania zmluvy, najneskôr do termínu plnenia zmluvy.
  - eb) Dodávka návrhu kodifikačných údajov je splnená jej prevzatím, podpísaním dodacieho listu a zápisu o prevzatí, úplnosti a správnosti návrhu kodifikačných údajov zástupcom NCB SR.

### **5.4. Kodifikácia**

- a) Zmluvné strany sa dohodli, že predmet zmluvy bude kodifikovaný v súlade so zákonom č.11/2004 Z.z. o obrannej štandardizácii, kodifikácii a štátnom overovaní kvality výrobkov a služieb na účely obrany, podľa zásad kodifikačného systému Slovenskej republiky a STN ACodP-1 - Príručka NATO o kodifikácii.
- b) Predávajúci je povinný podľa §13 zákona č.11/2004 Z.z. dodať kupujúcemu na predmet zmluvy návrh kodifikačných údajov v elektronickej a tlačenej forme s nasledujúcim obsahom:
  - ba) názov a adresa predávajúceho,
  - bb) názov a adresa kupujúceho,
  - bc) číslo zmluvy,
  - bd) návrh kodifikačných údajov o výrobku podľa kodifikačného systému SR vo formáte kompatibilnom so softvérovým produktom používaným NCB SR na elektronickej médiu CD.
- c) Predávajúci do 10 dní od uzatvorenia zmluvy požiada Úrad pre obrannú štandardizáciu, kodifikáciu a štátne overovanie kvality, NCB SR, Smetanova 6, 911 27 Trenčín o pridelenie kódu výrobcu alebo dodávateľa, pokiaľ mu už nebol skôr pridelený. Žiadosť sa úradu zasiela písomne a v elektronickej forme podľa prílohy č 2.
- d) Predávajúci sa zaväzuje bezodkladne dodať kupujúcemu informácie o všetkých zmenách týkajúcich sa výrobkov predmetu dodávky, ktoré majú vplyv na kodifikačné údaje výrobkov, vrátane zmien na výrobkoch nakupovaných predávajúcim od iných dodávateľov.
- e) Všetky povinnosti vyplývajúce z kodifikácie budú vykonané predávajúcim na jeho vlastné náklady a nebezpečie.
- f) Kontaktná adresa:  
Úrad pre obrannú štandardizáciu, kodifikáciu a štátne overovanie kvality  
Odbor kodifikácie  
Smetanova 6  
911 49 T r e n č í n  
Tel: 0960 33 2619, 0960 33 2926 Fax: 0960 33 2997  
E-mail: [codify@army.sk](mailto:codify@army.sk) Internetová adresa: [www.vukk.mil.sk](http://www.vukk.mil.sk) , [www.ncb.mil.sk](http://www.ncb.mil.sk)

### **5.5. Kvalita tovaru, záruka, zodpovednosť za vady a za škodu:**

- a) Predávajúci je povinný dodať predmet zmluvy v množstve, v kvalite a v prevedení podľa tejto zmluvy.
- b) Na dodávaný predmet zmluvy predávajúci poskytuje záruku 24 mesiacov. Záručná doba začína plynúť nasledujúci deň po dodávke každého výrobku určeným pracovníkom predávajúceho a potvrdením záručného listu. Predávajúci sa zaručuje, že tovary predmetu zmluvy sú, novovyrobené, doteraz nepoužívané a že sú vyrobené podľa dokumentácie výrobcu.

c) Predávajúci pre daný druh materiálu doloží certifikát národného metrologického úradu prípadne certifikát kvality.

d) Kupujúci je povinný vady písomne oznámiť predávajúcemu bez zbytočného odkladu po ich zistení, najneskôr do uplynutia dohodnutej záručnej doby. V prípade uplatnenia reklamácie zo strany kupujúceho záručná doba prestáva plynúť a začína znova plynúť dňom odovzdania vymeneného (opraveného) vadného kusa.

e) Oznámenie o vadách musí obsahovať:

- číslo zmluvy,
- názov, označenie a typ reklamovaného výrobku ( jeho výrobné číslo),
- popis vady,
- číslo dodacieho listu.

f) Nároky kupujúceho z väd tovaru:

- požadovať poskytnutie plnenia, ku ktorému je predávajúci povinný podľa tejto zmluvy,
- požadovať náhradný tovar výmenou za tovar vadný
- odstúpiť od zmluvy.

g) Voľbu nároku z väd tovaru kupujúci oznámi predávajúcemu v zaslanom oznámení o vadách alebo bez zbytočného odkladu po tomto oznámení.

h) Predávajúci sa zaväzuje vyriešiť oprávnenú reklamáciu do 30 dní od jej uplatnenia.

i) Výskyt väd pre uplatnenie reklamácie je užívateľ povinný hlásiť kupujúcemu – Úradu pre investície a akvizície MO SR.

#### **5.6. Porušenie kúpnej zmluvy, sankcie:**

a) Nedodržanie záväzku dodania predmetu zmluvy v dohodnutom množstve, kvalite a termíne zo strany predávajúceho budú zmluvné strany považovať za podstatné porušenie kúpnej zmluvy (§ 345 ods. 2 Obchodného zákonníka).

b) V prípade, že predávajúci nedodrží dobu plnenia, dohodnutú v kúpnej zmluve, uhradí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z ceny nedodaného predmetu zmluvy za každý deň omeškania a v prípade, že predávajúci nevybaví uplatnenú reklamáciu v dohodnutej dobe, zaplatí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 500,00 Sk za každý deň omeškania.

c) V prípade omeškania kupujúceho s úhradou daňového dokladu uhradí tento predávajúcemu úrok z omeškania vo výške 0,05 % z neuhradenej sumy za každý deň omeškania.

d) Zmluvné pokuty a sankcie dohodnuté kúpnu zmluvou hradí povinná strana nezávisle na tom, či a v akej výške vznikne druhej strane škoda.

e) Dohodnuté zmluvné pokuty a sankcie povinná strana uhradí strane oprávnenej do 30 dní odo dňa ich uplatnenia.

f) V prípade, že predávajúci nedodá návrh kodifikačných údajov v termíne plnenia jej dodávky v stanovenej forme, rozsahu a kvalite, uhradí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 300,-Sk za každý deň omeškania.

#### **5.7. Nadobudnutie užívacieho a vlastníckeho práva:**

Kupujúci nadobudne užívacie právo k predmetu zmluvy jeho prevzatím v mieste plnenia podpisom dodacieho listu (preberacieho zápisu) a vlastnícke právo zaplatením dohodnutej ceny.

#### **5.8. Všeobecné ustanovenia**

Ak bude predmet zmluvy kodifikovaný v súlade s ustanoveniami tejto zmluvy a zmluvné strany sa dohodnú na uzavretí ďalších budúcich kúpnych zmlúv, body 5.4. a 5.6 f) nebudú zaradené do ustanovení ďalších budúcich kúpnych zmlúv.

### **Článok VI.**

#### **Záverečné ustanovenia**

**6.1.** Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú do 31.12. 2010.

**6.2.** Odstúpiť od tejto zmluvy je možné v týchto prípadoch:

**a)** v prípade podstatného porušenia tejto zmluvy alebo kúpnej zmluvy, ktorá bude uzatvorená na základe tejto zmluvy,

**b)** v ostatných prípadoch podľa ustanovení Obchodného zákonníka. Odstúpenie od zmluvy je účinné dňom, kedy bolo písomné oznámenie o odstúpení od zmluvy doručenej druhej zmluvnej strane.

**6.3** Túto zmluvu možno vypovedať písomnou výpoveďou s dodržaním 2-mesačnej výpovednej lehoty, ktorá začne plynúť prvým dňom po doručení výpovede druhej zmluvnej strane.

**6.4.** Zmeny a doplnky tejto zmluvy je možno vykonávať iba formou písomnej dohody zmluvných strán, ktorá bude neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.

**6.5.** Ak nie je dohodnuté v tejto zmluve inak, riadia sa právne vzťahy z nej vyplývajúce a vznikajúce ustanoveniami Obchodného zákonníka, Občianskeho zákonníka a súvisiacimi všeobecne záväznými právnymi predpismi.

**6.6.** Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpisu zástupcami oboch zmluvných strán.

**6.7.** Zmluva je vyhotovená v troch rovnopisoch. Budúci predávajúci obdrží jeden výtlačok, budúci kupujúci obdrží dva výtlačky.

V ..... dňa .....

V Bratislave, dňa .....

Za budúceho predávajúceho

Za budúceho kupujúceho

.....

.....

**MINISTERSTVO OBRANY SR**  
**Úrad pre investície a akvizície**

Č. p.: ÚIA -

**Príloha 1**  
k ZoBD č. 25/  
Výtlačok číslo:  
Počet listov: 1

**Cena predmetu zmluvy**

| <b>Názov predmetu zmluvy</b> | <b>cena / ks<br/>bez DPH</b> | <b>cena/ks<br/>s DPH</b> |
|------------------------------|------------------------------|--------------------------|
|                              |                              |                          |

|                                                                                                                     |                                                                 |                            |   |   |   |   |   |   |   |   |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|----------------------------|---|---|---|---|---|---|---|---|
| <b>1. DODÁVATEĽ</b>                                                                                                 |                                                                 |                            |   |   |   |   |   |   |   |   |
| <b>2. DÁTUM</b>                                                                                                     |                                                                 |                            |   |   |   |   |   |   |   |   |
| <table border="1"><tr><td>0</td><td>0</td><td>0</td><td>0</td><td>2</td><td>0</td><td>0</td><td>5</td></tr></table> |                                                                 |                            | 0 | 0 | 0 | 0 | 2 | 0 | 0 | 5 |
| 0                                                                                                                   | 0                                                               | 0                          | 0 | 2 | 0 | 0 | 5 |   |   |   |
| <b>3. NÁZOV A ADRESA</b>                                                                                            |                                                                 |                            |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 3.1.                                                                                                                | Identifikačné číslo                                             |                            |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 3.2.                                                                                                                | Obchodné meno                                                   |                            |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 3.3.                                                                                                                | Sídlo alebo miesto podnikania (ulica, č.p., PSČ, obec, krajina) |                            |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 3.4.                                                                                                                | Telefónne číslo                                                 |                            |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 3.5.                                                                                                                | Číslo faxu                                                      |                            |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 3.6.                                                                                                                | P.O. BOX                                                        |                            |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 3.7.                                                                                                                | E-mail                                                          |                            |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 3.8.                                                                                                                | Web stránka (www)                                               | www.                       |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 3.9.                                                                                                                | Čiarový kód                                                     |                            |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 3.10.                                                                                                               | Odvetvová klasifikácia ekonomickej činnosti (OKEČ)              |                            |   |   |   |   |   |   |   |   |
| <b>4. PREDCHÁDZAJÚCI NÁZOV A KODIFIKAČNÝ KÓD</b>                                                                    |                                                                 |                            |   |   |   |   |   |   |   |   |
| <table border="1"><tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr></table>                                    |                                                                 |                            |   |   |   |   |   |   |   |   |
|                                                                                                                     |                                                                 |                            |   |   |   |   |   |   |   |   |
| <b>5. TYPICKÉ REFERENČNÉ ČÍSLA</b>                                                                                  |                                                                 |                            |   |   |   |   |   |   |   |   |
| <b>6. POZNÁMKY</b>                                                                                                  |                                                                 | <b>7. RAZÍTKO A PODPIS</b> |   |   |   |   |   |   |   |   |
|                                                                                                                     |                                                                 |                            |   |   |   |   |   |   |   |   |

**MINISTERSTVO OBRANY SR**  
**Úrad pre investície a akvizície**

K č. p.: ÚIA –420-4/2005-OddVM

**Príloha 3** k VOS  
Výtlačok číslo:  
Počet listov: 1

**PONUKOVÁ CENA**

**Za obdobie od ..... do .....**

Údaje sú uvedené v SKK

|                                                                                                                                                                                | Výrobný odbor/ výrobok                                                                       |   | nákladov | Poznámka<br>Druh |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|---|----------|------------------|
|                                                                                                                                                                                | 1                                                                                            | 2 |          |                  |
| <b>Názov, číselný kód</b>                                                                                                                                                      |                                                                                              |   |          |                  |
| 1. Priamy materiál                                                                                                                                                             |                                                                                              |   |          |                  |
| 2. Priame mzdy                                                                                                                                                                 |                                                                                              |   |          |                  |
| 3.                                                                                                                                                                             |                                                                                              |   |          |                  |
| 4.                                                                                                                                                                             |                                                                                              |   |          |                  |
| 5.                                                                                                                                                                             |                                                                                              |   |          |                  |
| 6. Spracovacie náklady                                                                                                                                                         |                                                                                              |   |          |                  |
| 7. Úplné vlastné náklady                                                                                                                                                       |                                                                                              |   |          |                  |
| 8. Zisk                                                                                                                                                                        |                                                                                              |   |          |                  |
| 9. Cena bez DPH                                                                                                                                                                |                                                                                              |   |          |                  |
| 10. Daň z pridanej hodnoty                                                                                                                                                     |                                                                                              |   |          |                  |
| 11. Cena s DPH                                                                                                                                                                 |                                                                                              |   |          |                  |
| 12. Cena porovnateľného výrobku                                                                                                                                                |                                                                                              |   |          |                  |
| 13. Cena dovozu, vývozu                                                                                                                                                        |                                                                                              |   |          |                  |
| 14. Priemerný zisk organizácie v %                                                                                                                                             |                                                                                              |   |          |                  |
| Údaje o výrobnnej kapacite:<br>- normálna 100%<br>- index nárastu cien/zákl.<br>- očakávaný index<br>- využitá kapacita na %<br><br>Deň odoslania formulára:<br><br>Telefón č: | Vypracoval:<br><br>Podpis:<br><br>pečiatka predávajúceho<br><br>podpis štatutárneho zástupcu |   |          |                  |